大清光緒廿七年

本館新聞除禮拜外日出一紙　諸君賜閱本報者無論本埠外埠均可函致本館取閱如外埠閱報照加寄費可也除日報照常刊送外復不惜工本從英國採辦釘書裝紙各機器以待與　各官紳刊印書籍單件並有英國各體活字及各式花邊等延有西人排印工藝甚精所有中西文字均能刊印並有石版印字大小機器均用精工刊

第五千九百五十二號

叻報

本館開設在舊巴虱口門牌第七號

印工緻絕倫並延有文士書寫各體文字現由上海購到各種書籍出售其書目另行刊佈所有各項價甚相宜再本館所登來札原擇其有關世道人心者附登否亦須無發於人而後始錄其有護罵或文以及支離費辦者機不登錄歸後　諸君來札尚新自錄更須寫與爵且而後致登但來稿登與不登均不能將原稿收回也　本館鑒自

辛丑九月廿四日

（大英一千九百零一年十一月四號禮拜一）[illegible]

茲有

眞正上品玉桂及正川朴發售要者問甘公麻六甲榮茂便知

虛左以待

○啓者本館邇因報務紛煩意在多聘主筆一人爲之帮理一切文件倘有文人墨客欲就斯席者無論本坡外埠希即函覆住址以便本館敦爲延聘以襄報務特此佈　聞　本館謹啟

君臣各盡其道論

自　啟蹕之電按日達滬稱　兩宮之興居蹕路之供億海內人士莫不日相盼間以覘　聖躬安否蹕路靖否在海內人士亦願聞者　兩宮無一日不安蹕路無一日不靖也然而道途之跋涉天氣之寒涼不能保　聖意之盡適扈從之繁苛車騎之雜沓不能保侍臣之滿意晴陰之無定時日之難準傳聞之失實情事之或乖久不得謂既後必無意外之事故如小雨暫駐內監索賄地方官被參大約此後富常有所聞且恐尤有甚於此者蓋蹕路則迢迢也隨扈則紛紛也大小臣工百官執事則紜紜總總軍營護衛將士兵弁則擾擾攘攘也其爲人如此之多其爲道如此之長其爲日如此之緩其爲事如此之重大謂可始終安靖要亦甚難綢繆於此事反覆推詳而思之其大旨有二語一曰臣子不可不竭力供奉　君上二曰　君上不可不極力愛惜臣子由第一說伸論　兩宮今日之蹕回鑾正臣子歡欣感戴之時也　兩宮上年瑣尾流離顛沛困苦爲臣子者每一思設當爲涕下既不能安慰　兩宮於患難之時安得不致敬　兩宮於安樂之際揆諸心不得不竭力供奉也　兩宮爲社稷蒼生之重蒙塵西府今復順中外人民之請忍辱北歸其爲臣民全大局顧國體者至周且至爲臣子者報答涓埃僅於蹕路之飲食起居稍盡貢獻之意亦可謂至歡而至宜循諸職不得不竭力供奉也普天之下莫非王土率土之濱莫非王臣究之深居簡出巡幸之興久已闕如而秦汴之地若非此次西狩則　聖駕亦未必經行是今茲得與供奉皇差之事既非恒有則　翠華所蒞草野生輝藜霍之忱酒漿之義亦可謂之榮幸矣按臨與禮不得不竭力供奉也隨扈諸人辛勞數十日之驛站辦差者雖同供應爲難然不過各辦各站　聖駕過則差務清究比隨扈者辛勞減少則即暫時委曲供億煩難亦宜降志忍氣不與計較蓋恐籌饋　聖駕而於道路之間使　聖心不適也衡諸情勢不得不竭力供奉也此第一說所謂臣子不可不竭力供奉　君上也由第二說伸論此次　回鑾乃蒙塵之難非巡狩之義可比一切道路與禮應從簡略供張應從儉約以示安不忘危之意必謂素衣豆粥今仍其舊也　兩宮即以是有諸心臣下萬不敢以是請故各省之貢品如衣服車馬器皿玩好已解貢在先畢路行宮鋪張揚厲已備極其盛揆諸情不得不愛惜臣子也庚子之役受辱甚深臥薪嘗膽無時不當自儆自惕即使物力甚厚在臣子之報効不惜從豐然不忘患難豈安逸之可圖思報仇讐敢奢華之自奉故求等恥辱者必不以無從之者後自忘其心力圖大舉者吏不以瑣屑之應求自毀其志審諸時不得不愛惜臣子也去今兩年各省水旱之災害不勝書紀不勝紀矣曰秦晉捐曰順直捐曰義賑曰救濟濫與名器而進欵無多曰房鋪捐曰田畝捐曰攤派曰報効曰摟括閭閻而進欵無多也小之教案賠欵大之國家賠欵無在非用欵之地試一思爲此而畢路之費何可妄耗謚賠欵操之在人無可撙節畢費操之在己正可省用酌諸事勢不得不愛惜臣子也　上諭力崇節儉屢勸畢路不准奢華中外同所欽仰今若忽變初意則外人挾我之忘痛而於新政舊設有爲宗旨處處相反將前此所降變法之　明詔識者已歎其虛而不質而新機頓阻矣且新政如開學堂講武備無一不響欵維艱而畢路反靡費之新政之飭官箴戒貪賄無一非清廉爲訓而於畢路反縱容之殊爲不合準諸道理不得不愛惜臣子也此第二說　君上不可不極力愛惜臣子也嗟乎今日之　回鑾海內人民所慰望者也豈不以　兩宮之安否畢路之靖否爲時局之一大關係耶自前日升中丞參劾臨潼縣一事相傳爲隨瑞之需索不遂所致而升中丞不能抑制內監遂不得不遷怒於該處縣令論者已有微諷大臣之匡君不以其道也究竟該縣辦差之是否不力抑升中丞之結好待從俱未可知惟此後意外之事或更絡繹所謂道長日久人多事重必不能一律安協也吾不

英事電音 ○本坡實得力太晤士西報接到念一日英京來電云倫敦之闔室報云邇來紛紛傳說英皇乾躬不豫等事皆屬子虛之謠殊非確耗云云 ○本坡實得力太晤士西報接廿一日英京來電云英皇太子及妃同乘阿非亞戰船現已行抵蘇倫地方當該戰船駛至地中海時險與冰塊相觸云云按南北冰洋均有冰山而北洋則尤甚緣該洋以九閏月爲一冬日光不照海中冰雪大則凝結爲山小則結爲冰塊然其冰塊之巨高過百尺長至二三十里見諸水面者不過九分之一月行過此預爲趨避否則偶一觸之全船糜爛矣今該戰船藉儲君之福庇得以履險如夷耳

英非電音 ○本坡實得力太晤士西報接廿一日英京來電云鎮守亞打雪之馬軍已奉英廷之命預備一切以便十四日內可以首途馳赴非南前敵云 同日來電云英廷擬派亞打雪馬軍馳往非南一師茲悉第七隊馬軍亦在調撥之內而哥式親王亦在該馬隊中爲將佐云 同日來電云刻下英廷久再須備大隊步兵及馬兵擬於西本月內首途同赴非南助剿云云

法土交涉電音 ○本坡實得力太晤士西報接到念一日英京來電云法京巴黎各報云法國派駐地中海艦隊中之各戰船現在都省地方已奉法廷之令調撥戰船一隊馳赴里發海面聽令土廷將兩國以前交涉之事速行妥結云 續後來電云法廷已派水師提督加辣統帶馳赴里發之艦隊而該艦隊亦已奉有法廷密令即由都省出口矣

日調領事 ○東瀛來簡云日廷外部大臣現已傳諭現在駐紮中國各口岸領事官一律調返東京至於該大臣此舉係因何故則傳說紛紜殊難揣測也

韓王選色 ○日本之亞沙希報云韓王曾對廷臣言及宮中欲用西婦數口某領事乍聞此信以爲有絕大機會可乘即因竭力營求得在膠州覓到形跡可疑之西婦兩人現正設法鑽營將該兩婦選赴高麗送入韓王宮中名之曰泰西女醫士云云但不知黃髮碧眼之儔與彼博帶峨冠之族終能投其所好如水乳之交融否耳

大學曾醒 ○本坡國家冊報云前一禮拜內坡中居民作古者共有二百三十七名口其中華男一百四十二名華婦三十一口餘爲他籍者云

除暴安良 ○前由本坡國家定議將華人黃海棠革出境外三年而陳亞才 鍾亞溪 林用則永遠出境一節茲悉該犯人等已于西去月廿五號起解矣

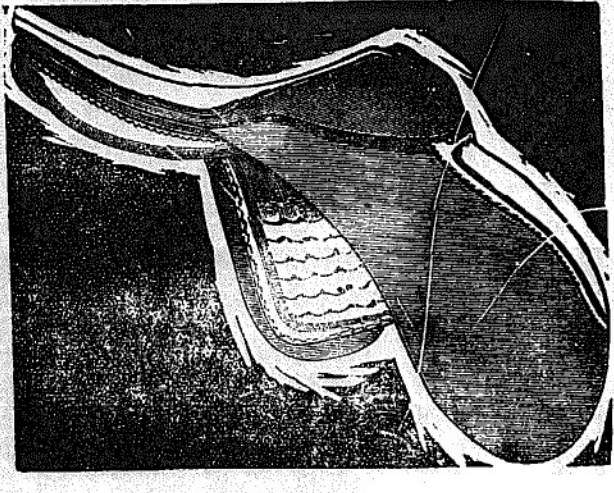
回鑾喜信 ○津函言 聖駕將由眞定坐火車抵京然欲避過西月牆一帶荒隙將入永定門幷傳 諭車費一切照付不令該公司賠出惟由眞定至豐臺之鐵路久歸英人經管英人必須換車英人聞有入永定門之信情願備上等花車恭迎不取車費以表其意法人以爲既坐眞定火車則我可恭送至京或入西便門或入順治門何必中間改道易車陡然駐擱彼此各進一詞尚未知所適從也○又言 皇太后 皇上回鑾期近京中王公大臣擬赴汴梁迎 鑾者不少聞京中近日傳述六部各衙門及軍機處外務部亦各擬派堂官二人司員二人前往開封接 駕至 聖駕回京日則悉朝服朝冠在蘆溝橋跪迎以崇體制云○聞政府於未啓 鑾前密議俟至開封恭祝萬壽後 皇上先行於冬至前赶到京城行郊廟禮 皇太后則俟明春再定云 兵部派定隨 扈人員茲將銜名照錄 張嘉猷字爾余 薛秉壬字小農 奎望瀾字少觀 愛星阿字濟臣 文銓字愼之 崇耀字蓉舫 王德榮字安生 孫傳務字景周 內閣請敕表文摺件派員先送回京前已派定吳華宣陳子文二中翰後因步藻翔在王中堂前稟揭遂改派步瑞梧孫鑑堂護送發給川資二百金於七月初四日啟程前派甘軍三十營駐紮潼關一帶刻下提督鄧增總兵姚旺已統帶十七營開赴甘肅省城故近將董福祥所帶炮隊三營馬安良所帶安定軍十營往劄以資防禦

皇差任重 ○據京函云 兩宮回鑾慶邸李相皆須出京迎 駕慶邸巡至開封李相則在正定恭迎候奉 懿旨指定○上海函言現查得署臨漳縣夏良材係湖北江夏舉人聞湖北有人得夏私電云預備差使本極豐盛奈前站需索騷擾搶掠殆盡以致王公大臣枵腹從事 太后震怒命即處斬經 皇上懇求再三幷申斥王大臣等謂爾等均帶有乾糧何至枵腹遂降 諭改爲交部議處聞部議降級以從末減云

時事奈何 ○探聞鄂督張香帥謂以中國現在國勢而論非仿行西法不可然變本加厲流弊甚多勢必至五帝三王之心法詩書禮樂之精英淹沒不彰而後已嘗對僚屬慨歎言之

咨提巨欵 ○前年北京廷臣運籌帷幄欲建樓外尊王之舉而慮餉需不足無糧不能聚兵特假名鑒軍經武煬蔽深宮派剛中堂毅南下籌餉中堂先至兩江繼來嶺表詳查壁畫以塞漏卮除中餉爲宗旨在粵共籌得餉銀一百六十萬茲聞計臣因餉需孔亟羅掘已空殊難籌措咨請粵憲將該欵迅速解部以備度支但該欵以商包繳賈爲大宗而承辦商人拖欠數十萬雖經陶制軍札飭經手官商分成填交至今仍無着落即其餘欵亦已挪移無遺若令掃數批解實爲棘手是以各憲心深焦灼也

越公司創造馬鞍及全副韁轡洋皮履皮靴出售



啟者本店自西一千八百零八年開設以來屢蒙諸 仕商惠顧凡本店所造鞍轡鞋靴等件莫不稱賞其堅固精良又蒙現任印度督憲加孫君賜顧凡其所用馬鞍等物無不向本店採購而本店刻在本坡之迷打里路邊即與渣打銀行爲鄰之第五號門牌增設一店凡本坡諸 仕商有欲購買雙單馬鞍者各項欵式無不週備或有欲定製者亦可各從其便本店所造之馬鞍皆係用手縫就而所用各皮料皆係英國上庄之皮本店所備之馬鞍以及跑馬所用物件無不齊全而所售之馬鞭長短皆備所造之皮靴皮鞋其欵式甚巧皮料甚堅凡各 仕商如欲定造各皮鞋者請來敝店量度短長便能代製而且本店所造各物皆可擔保耐久幷非假庄欺人如各 仕商有欲前來 光顧者請爲認明迷打里路邊第五號門牌便是此佈

大淸光緒廿七年七月十七日 大英一千九百零一年八月三十號

越公司謹啓 ☆

高士甸養齒擦牙香水

夫牙之一道亦人生飲食之要也稍有蟲蝕焉何從辨味齒損貴乎茲目下本房有高士甸養齒擦牙良水由配製其色鮮紅氣味淸香有固齒去跡兼治牙蟲牙痛之妙或嘗用無何其齒潔白如銀所以西人每早將此香水用半酒杯和一漱盅淸水漱之無不見效誠爲固齒之良方不獨西人之妙用 諸君惠顧請認人頭嘜爲記 西一千九百年五月四號

星架坡德國瑞農藥房謹啓 ☆

高士甸養髮香油香水

啟者本藥房有高士甸養髮香油香水發售凡男女髮黃枯白或髮鬍脫落者每梳羅之時將此擦在髮腳無何髮生不絕而且細軟烏潤洵爲生髮之良方也本藥房目下並辦歐洲巴黎士各名家極品花露水香油香粉香梘甚多 諸君賜顧請移玉駕買可也此佈 西一千九百年五月八號

星架坡德國瑞農藥房謹啓 ☆

金鷄鐵樹補功藥酒

認明標記

啟者此藥酒由德國皇家大醫生專心博考知有金鷄鐵樹產自德國壽如松柏之年採其萌兼配提煉益氣靈芝釀造而成昔年曾經呈送美國英國法國奧國俄國及天下諸大邦統計由各國皇家大醫士三百餘名考驗獎賜手書共三百餘紙皆係稱贊此酒之功崇治男女氣弱血虧精神困倦筋骨痠痛不思飲食胃口呆滯頭暈眼花心驚恍惚夜不成寐腎虧失血小便淋濁如飯湯等症及寒熱冷瘧症以及婦科月經失調或臨經腹痛病人血後失補有疾無疾皆可酌量而飲大能益精補髓更能治陽痿難舉之疾婦人飲之能令溫和子宮養顏肥體永無疾病相侵本局開創已三十餘載歷來不惜資本盡心製煉藥水藥油藥酒丹膏丸散屢經試驗醫德著醫生保赤存心無論內外新奇難症請臨診視藥劑春國貨者不過索回藥價極廉覓蠅頭微利茲新到本藥房選沽自當格外從廉此佈

光緒式拾陸年九月初七日

西一千九百年十月廿九號

新嘉坡士庫街德國瑞農大藥房謹啟 ☆

惹馬尼亞祖家灰發售

啟者茲本行有新到頂上祖家灰名曰惹嗎尼亞此等灰質較諸他灰倍堅且復易於乾爽 諸君有欲採購者祈玉臨本行面商其價格外相宜特此佈告

大英一千九百年十一月十五號

和蘭公司謹啓 ☆

憲　示

大英欽命新嘉坡輔政使司　爲招供物料事照得本坡及檳榔嶼麻六甲三州府各衙署欲用之雜物茲欲招人入票承供爲此示仰商民人等知悉爾等有欲承供各物者可于西一千九百零一年恕民末月十二號拜二即華十月初二日中午以前入票前來其在本坡則投交本署其在嶼甲兩地即交該處參政司署以憑選擇而其所欲入之票其格式紙在本坡可到本署取討以便照填其在嶼甲即向該處參政司署取討其所承供之雜物有以一年或兩年三年爲期者則以此　◎爲記其餘無星者皆以一年爲期由一千九百零二年然花里月一號起算茲將欲用之雜物開列于左

◎呂宋索及帆布等件　火柴係在國家會造所之用　火柴係在輪船所用　灰磚厝瓦及礐古石等件　銅鐵及各器具及機器師所用各物　船政司所用銅鐵及器具及機器師所用各物　病房所用牛乳　◎由他處運到雜物　本地所造雜物◎油漆各物料　土油　醫院糧食及雜物　船政司內糧食　府署拘留犯人糧食　獄中犯人糧食　隔水拘禁人等糧食　木料　以上皆在新嘉坡所用之物

船政司所用之船牌　國家輪船及小輪船所用之煤炭　◎呂宋索及帆布等件　火柴在輪船及小輪所用　門牌及車牌　辟穢兒士藥水　灰磚厝瓦及礐古石等件　銅鐵及各器具及機器師所用各物　◎由他處運到雜物　本地所造雜物　◎油漆物料　土油　病房糧食及雜物　吉寧人新客糧食　船政司內糧食　府署拘留犯人糧食　獄中犯人糧食　隔水拘禁人等糧食　以上乃檳榔嶼所用

配運牛車　灰磚厝瓦及礐古石等件　銅鐵及各器具及機器師所用各物　本地所造雜物　土油　病房糧食及雜物　船政司內糧食　府署拘留犯人糧食　獄中犯人糧食　木料　輪船所用之水及火柴　以上乃麻六甲埠所用

所入之票當爲封固其票必須寫明所欲承供之物

如欲承供本坡之醫院及獄中糧食者當將其米之辦及粉辦裝入玻璃樽中呈驗

投票之時倘本國家欲其担保其入票之人每票當爲先交一百元若其票不能中選則國家將該欵給還若經中選則於立約書號之後當將該欵給還至價之高低以及票之棄取皆由國家裁奪而由本坡透往柔佛火車所用之物料國家有權可以由他處購買特此聲明各宜踴躍恒毋觀望特示

大英一千九百零一年十月廿三號　大清光緒廿七年九月十二日　示

拍賣貴重洋樓舖戶告白　○啓者茲本館定于西一千九百零一年恕民末月二十七號禮拜三即華十月十七日下午兩點半鐘在本館內拍賣貴重寫字樓　機房皆在附近西商寫字樓及各銀行之處備列于下

一　洋樓一所坐落麻六甲街門牌第一號及亞美打實得力角頭大三千一百零四丁方英尺地契九百九十九年現爲西商希里智所租

二　舖戶一間坐落麻六甲街門牌第二號大有二千二百六十一丁方英尺地契九百九十九年現爲振裕號李君清淵所租

三　洋樓一所坐落亞美打實得力門牌第六號大一千零四十一丁方英尺地契九百九十九年現爲協發號所租

四　洋樓一所坐落亞美打實得力門牌第七號大二千二百二十丁方英尺地契九百九十九年現爲蜜洋行所租

五　洋樓一所坐落亞美打實得力門牌第八號大二千六百四十三丁方英尺地契九百九十九年現爲蜜洋行所租

六　洋樓一所坐落亞美打實得力門牌第九號大六百九十五丁方英尺地契九百九十九年現爲李君文壽所租

七　洋樓一所坐落亞美打實得力門牌第十號大一千八百一十四丁方英尺地契九百九十九年現爲勿羅士洋行所租

八　洋樓一所坐落亞美打實得力門牌十一號大三千零六十一丁方英尺地契九百九十九年現爲越翳威烈老洋行所租

九　洋樓一所坐落施施街門牌第一號大二千八百七十丁方英尺地契九百九十九年現爲越翳威烈老洋行所租

十　洋樓一所坐落施施街門牌第二號大二千五百一十八丁方英尺地契九百九十九年現爲勿羅士洋行所租

十一　洋樓一所坐落施施街門牌一百九十四號及羅敏申路大三千二百七十五丁方英尺契九百九十九年現爲太晤士西報所租

十二　洋樓一所坐落直落亞逸街門牌八十六號大一千一百二十五丁方英尺地契九百九十九年

．以上各洋樓舖戶皆屬坐落坡中最爲熱鬧之區　諸君有欲置業傳之子孫者祈卽前來探購幸勿失此機會而各洋樓舖戶之畫圖及一切詳細情形請來本館查詢便悉此佈

代理狀師恕羅申　麥敬梳

大英一千九百零一年十月十二號　大清光緒二十七年九月初一日

吧越拍賣館謹啟

廖來春偽借票單案係國家主控七月廿三日詳　二客人陳錦竊案原告閩人陳書德廿八日詳　三潮人莊亞盛僞印單案原告粵人吳亞慶晦日詳　四穆拉油人勝智竊案原告西女審士葛力氏八月初四日詳　五叨產閩人張日新強行竊姦案原告客籍童李生初四日詳　六瓊人黃亞嶋閩人顏柏檀案原告閩人高遠初五日詳　七望加里人毛盍末亞里打強行雞姦案原告同籍人亞山初九日詳　八閩人曾粉傷人案原告同籍人劉鑾十六日詳　九客人劉連編騙案原告同籍人謝耀光十九日詳　十第六百五十五號及五百五十一號并六十十號三暗牌穆拉油差　吝芝　加心　淡美等爲行兇毆打犯人迫民認盜案原告爪亞人亞兒旁亞里同日詳　十一吉寧童沙棉勝禮案原意勿南沙　士僻耶等竊案原告四婦几耶峇氏同日詳　十二潮人陳捷添竊案原告同籍人陳仁耀廿三日詳　十三閩人鄭其爲搶案原告同籍人蔡金開廿六日詳　十四吉寧人沙楠及伊女婿穆拉油人加心氏傷人案原告潮人紀鴻書同日詳　十五粵人陳亞九劫搶案原告閩人蔡得廿九日詳　十六閩人陳協剪綹案原告山東人孫任讃九月初一日詳　十七粵人曹宗榮迷藥案原告同籍人蘇亞欽等五名初五日詳　十八閩人陳凸獅帶仝殺死第六百一十一號及三百九十二號兩暗牌華差潮人林順吏林亞坤命案係國家主控初十日詳　十九福清人嚴米敏竊案原告同籍人吳洪九十七日詳　二十粵人謝亞榮刺傷伊店東案原告客籍人楊亞漢同日詳　廿一葡萄牙人耶得渦架禮及吉寧人嗎里武株僞工部局查屋總差欺騙小坡梧槽路閩人鄭福客人林梅等七家案係工部局總差雅叨君主控同日詳　廿二潮人陳亞耀林水珠用土油燈火燒死同籍人張娘另命案同籍人周亞章祀告二十日詳上届未經定讞之第二起西人禮實直騙案原告同籍人代勝亦予此佰覆鞫

府案三則　○廿四日巡理府提訊梧槽捕房第四十二號二畫差執控該捕房第六百零七號吉寧差勝禮山據稱余當二十早六點鐘有布襪一襲値銀二元二角半放在軍裝房被該差偷去該差得手後至鐘鳴八下持往小坡大馬路大興當質銀一元不意被第五百廿一號暗牌華差撞見將該差及原贓一齊拘獲送案府尊判將案交雨太守廿六日會訊○第十號暗牌華差稟稱日本街第十四號門牌閩人洪祠十五晚被人偷去衣箱一具內皆洪妻某氏之金銀首飾衫褲計値銀六十七元後洪將情報案余明查暗訪至廿二日在源順街第二百廿六號門牌清風閣烟館樓上搜獲原贓數件將閩人林泉閩婦林氏端芳拘獲送案林曾犯竊案三次府尊判將案解正堂雨太守廿六日集訊○查賭局第十號英差廿二日據線人報到戲館街第三拾七號門牌有人開設賭館赴博者甚夥該差持票帶仝局差一隊往爲拘得潮人李亞和等十名因犯抹西國牌九之賭府尊訊畢判罰李等銀各五元

路斃堪憐　○閩人鄭成任大門內街散工也近日得病頗重廿三晚出街訪友行不數武失足倒地氣已絶矣廿四早經同籍人吳進飛往一號捕房報案由驗屍醫生及第二十五號二畫差同吳往爲看驗畢判云鄭得病而死與人無涉將屍交吳領去購棺收埋

承頂聲明　○啟者大坡丹戎巴葛街門牌六十七號福泉利雜貨麵千生理原係黃英記開創今因乏人掌理願將店底家器貨物全盤頂與泉利公司承授任憑永遠經營其承頂銀項經當面交清前福泉利有與　諸寶號來往揭借數項者限此一禮拜內前來理會明白如過期不來實屬自悞與承頂人泉利公司無涉特此佈　聞庶免後論

承頂人泉利號並福泉利號黃英記同啟　毌

大清光緒二十七年九月二十四日

聲明佈告　○前者陳烏番所入敝號本銀五百元除支去外尚在本銀三百五十元今因不合企請陳鳳毛到處調停議將陳烏番所仰本銀三百五十元交陳烏番收回而已而生理即不干伊之事做準情應許已將原銀交其收去明白矣而陳烏番與敝因事未楚嗣後查究可也

大清光緒廿七年九月二十四日

叻上苑號陳唐誥陳頌稱啟白　毌

辭件聲明　○啓者本館向用龐逢開收交貨物銀兩今龐逢開經手本月十七日自己辭工而去即日本館另委李厚垣李遠芝兩人以承斯乏自後龐逢開如有與　諸寶號來往貨物銀兩惟經手是問與本館無涉特此佈告

梁敏修柏寶館告白　毌

大清光緒二十七年九月二十四日

聲明告白　○啟者予妻薛玉娘乃薛源豐之小妹今因西本年實玷末十號一經外出竟不回家在予不知彼因何事而去亦未向予聲明茲自本日起計此後薛玉娘倘有欠人債項以及各項事宜一概與予無涉因其現在并未與予同居故也特此聲明免滋後論

光緒二十七年九月廿一日

域多里亞實得力門牌二百十六號趙恭喜謹啓　毌

退股聲明　○啟者大坡打石街第四號門牌上苑號木枋生理係余陳烏番及陳稱上陳康等自戊戌年二月間合夥今余陳烏番欲圖别業原將名下股份退出身至本年九月初一日止請到家鳳毛杷栢文秩三位秉正算明交割清楚嗣後該店生理盈虧與陳烏番無涉特此聲明免得後論

大清光緒廿七年九月廿一日

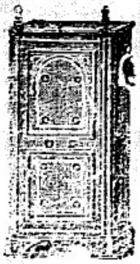
大英一千九百零一年十一月一號

退股人陳烏番謹啟　毌

馳名鐵櫃發售

蓋凡營生之道所最要者則惟銀錢其次則簿據雖然必須有以藏鎖無意外

此本行所以爲



方一發售於坡則譽名尤著

爲堅固保險器火亦莫能焚

諸君之所共賞也故本行所售之鐵櫃久已馳名於歐洲

至本行於售賣鐵櫃已有二十年之久其櫃皆

且能防盜賊等所能開者其鐵全身均用鋼製成

圖樣及本料[illegible]得自英

國至今尚稱一式巨細[illegible]行

發賣之分並於各號大小不

一而價錢則約一百元至四

百元凡用之者可保無不妥

焚燒即遇意外火災亦無所損傷也故本行之鐵櫃[illegible]爲中華商所喜購

西本行舊年所出亦係不能應付之銷售[illegible] 諸君如有[illegible]願者所購 五[illegible]

預爲購 大英一千八百九十八年正月一號

天南光緒二十三年十二月十八日

[illegible]嚁也洋行謹啟

烏啤酒發售

啟者本行向由英國售辦啤酒英商來貨已久已運遠馳名茲復由英新辦頭等全牛嘜字號之[illegible]頭票爲標洲到嘜啫此酒吾英與華人常飲之可口且能保身健脾肉血氣常飲令人不老[illegible]貨酒國中上品也[illegible]者光顧者請移玉到本行購買祈勿誤認假冒也[illegible]諸君[illegible]有欲飲者請至之行[illegible]可也

大英一千八百九十八年正月一號

光緒二十三年十二月十八日

[illegible]嚁也洋行謹啟

啤酒出售

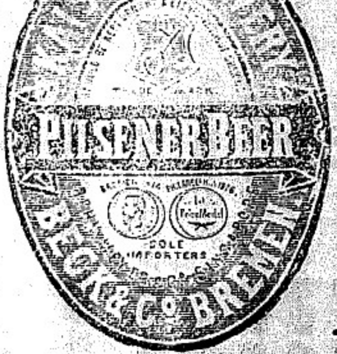
啟者本行向由英國辦運上等啤酒來坡發售其酒甚佳爲斯標頭 諸君光顧所爲細認無致有誤近聞有無恥之徒假冒本行鎖匙標頭啤酒出售希圖魚目混珠最可恨今本行特設定於酒樽木塞內加鐵以鎖匙形以爲辨別[illegible]望諸君有賜顧者入本行到本行購買可認明蓮花紅鍋一個大字有此方能爲發斷不會有[illegible]啤酒來並販往[illegible] [illegible] 錫[illegible]

日本等處其餘[illegible]

大英一千八百九十八年二月一號

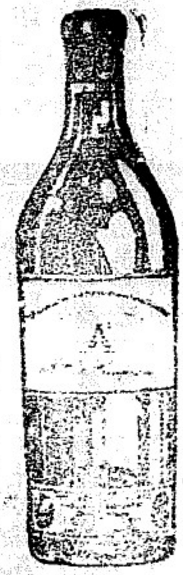
光緒廿三年十二月十八日

[illegible]嚁也洋行謹啟



法國頂上[illegible]啟客

啟者本公司現由法國[illegible]頂上好[illegible]酒來[illegible]其酒[illegible]香[illegible]厚[illegible]飲之[illegible]令人長血氣壯[illegible]悅顏色妙[illegible]今本上所有[illegible]出[illegible]



[illegible]佐[illegible]之[illegible]酒[illegible]

本公司一家[illegible]出[illegible]

[illegible]光顧[illegible]細[illegible]

[illegible]有[illegible]

大英一千八百九十八年[illegible]月一號

[illegible]嚁也洋行謹啟

三品[illegible]售

啟者本行[illegible]三品[illegible]發售

[illegible]白頭[illegible]飲 [illegible]真不

[illegible]其[illegible]奈[illegible]有[illegible]之徒假冒本庄三品酒

[illegible]圖魚目[illegible]

買本行白頭三品[illegible]細認[illegible]

有小紙[illegible]頭[illegible]字[illegible]坡[illegible]

[illegible]字[illegible]

[illegible]一千八[illegible]十八年[illegible]一號

[illegible]洋行謹啟

Printed and Published by [illegible] at [illegible] Press, No. 7, Malacca Street, Singapore.

嗎根代望卽 有利銀行告白

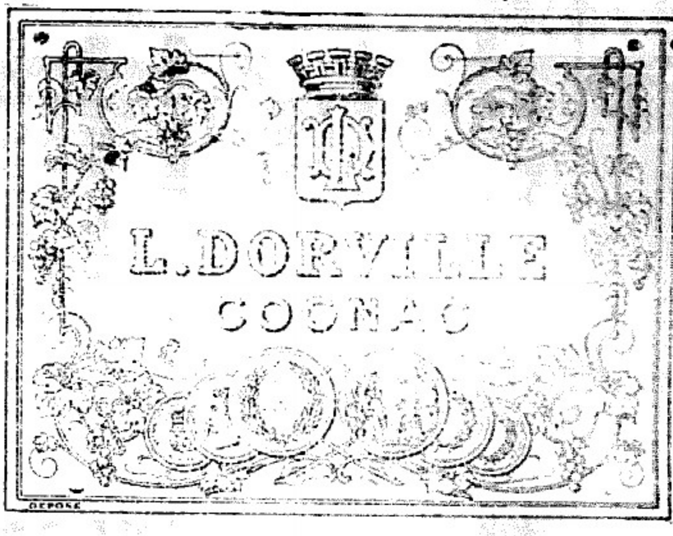
啟者本銀行創設有年茲將本行情形譯開如左　本行新舊本銀部共一百一十二萬五千磅卽一千一百廿五萬元　已收本銀五十六萬二千五百磅卽五百六十二萬五千元　每股份人未交之數亦有五十六萬二千五百磅卽五百六十二萬五千元　溢餘積聚及未分之息共銀五萬三千五百磅卽五十三萬五千元　本銀行總寫字樓在倫敦　凡欲什商存寄本銀行之項其一年爲期者以四八仙息算　六個月爲期者以三八仙半息算　三個月爲期者以三八仙息算　其餘短期則以二八仙半息日計算凡關銀行應爲之生意本銀行均可承辦　諸君惠顧請移玉惠臨面商爲妥

大英一千九百年四月廿六號　謹

嗎根代有利銀行駐叻總理人見下士嗎禮啓

多以上所各票如係本行不殺所蓋華字者謀買本行存單焉　大英一千八百九十八年…十二號

正金鐘標萬鯀池酒發客



啟者本公司所當係正金鐘標萬鯀池酒久已馳名叻埠諸君均有用之現已議定與本號訂立合約萬鯀池酒以零沽見贈華商有欲蒞沽者請至面公司購買更爲便宜以零沽起以便觀焉外埠者仍可至本行沽買至此

潤養色之性清妙異專醇味甚猶以之絕嘗者皆上等之料味無偽冒之弊此酒若任享飲沽飲甚關台宜且價亦甚廉諸翁沽用須爲留心辨明以免魚混之弊

新嘉坡老怡公司謹

專辦洋家廣上與潤發售

本標印有中文字號認明[illegible]之

現在市上假冒者卽爲假貨幸勿誤之

紅首鮑仔標爲鮑池酒出售

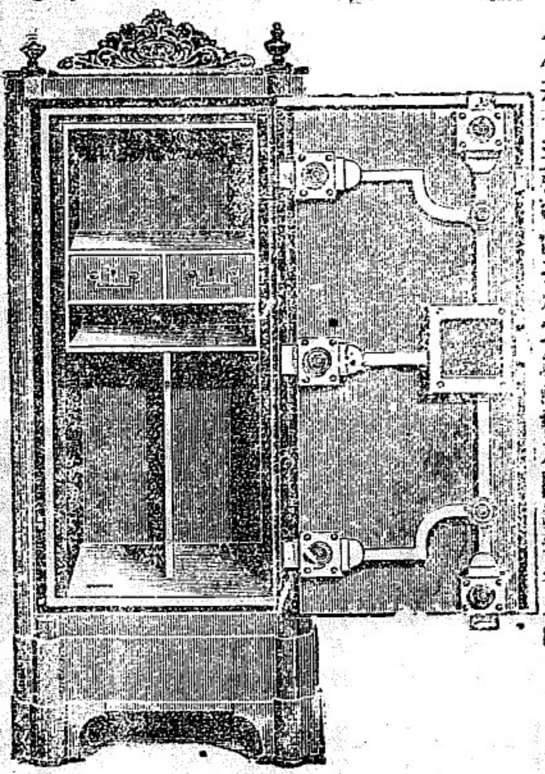
啟者本公司所製之紅首鮑仔標萬鯀池酒馳名已久乃係歐洲名家所製者一千八百一十九年創開至今已閱八十一年之久而其酒存積數十年乃昔出酒沽實價歸其取勝色全賴所以嗜者皆飲其時深獎勵現在歐洲一帶各國之人無不飲之也因其氣味醇香遠勝於別故也是以大行特別莊暢要門飲者自此酒到叻而後凡請飲者無不盛稱其美且此酒與衛生大有關合宜請爲照顧所細心辨別紅頭庄及以上所列各項顧客有來

士古乙拿摸只公司謹西字爲憑庶免爲魚目之混是所諭

大英一千八百九十七年二月十二號

新嘉坡老怡公司前不發呼譽咭加嚓洋行謹啟

鐵櫃告白



啟者本行所售之鐵櫃在本坡馳名已久素蒙啓者讚賞莫不盛稱其妙耐此櫃之大小共有五爾頓價甚相宜此鐵櫃乃歐洲著名工師所製惟爲美者本坡所有西人暨智識人及作數營生理諸華商多向本行沽買以爲貯藏之用故本行所沽者均是頂上物料製造而成不獨堅壯穩固兼且堅固無論火燒盜竊均難損壞貨美價廉莫此爲甚備各款有欲購者請駕臨本行觀看賞鑒可也此佈是幸

大英一千八百九十八年正月十三號　新嘉坡老怡公司丕發呼嚳咭加嚓洋行啓

光緒三十七年九月廿四日 滙票行情 叻報鑑刊

舊烟土　新貨　新烟土　八百八十六元

上甲錫　六十五元二五　叻烏錫　三十元五角

叻甘蜜　十三元二角半　叻白錫　四十六元

星金錦蘭葛　七十八元　叻胥銀紙　[illegible]元五角

呂宋寶銀紙七元三角二五　叻胥薄紙　六元

金磅行價　金磅一個　一十元四角

印度磅　一百元伸　四十五盾

爪亞磅　一百元伸　一十七盾七五

滙票行情　銀行利息　九八伸

滙香港　銀行現銀票一百元銀行貼入　平會

商人三十日期銀票一百元貼銀行　二元

滙廈門　銀行現銀票一百元銀行貼入　五角

商人三十日期銀票一百元貼銀行　一元

滙加勝巴　銀行現銀票一百元伸　一百一十七盾半

商人三十日期票　一百一十九盾半

滙[illegible]里末　銀行現銀票一百元伸　一百十八盾二五

商人三十日期票　一百廿三盾二五

滙三寶瓏　銀行現銀票一百元伸　一百十八盾二五

商人三十日期票　一百廿三盾二五

滙望加錫　銀行現銀票一百元伸　一百十八盾二五

商人三十日期票　一百廿三盾二五

滙井里汶　銀行現銀票一百元伸　一百十八盾二五

商人三十日期票　一百廿三盾二五

滙仲光　銀行現銀票一百元伸　一百四十三盾

打電信　一百四十一盾

商人三十日期票　一百四十六盾

滙加里吉打　銀行現銀票一百元伸　一百四十三盾半

打電信　一百四十一盾半

商人三十日期票　一百四十六盾半

滙上海票　銀行現銀　七十三兩二五

商人三十日期票　七十六兩二五

輪船開行

彭亨	汞興輪船	廿五日	下午一點	安和號
北干	甘嗎挽 丁加奴		又	又
檳榔嶼	來峇領輪船	廿五日	下午二點	眞實得洋行
吉靈洲	又		又	又
山口洋緬	勝巴勝輪船	廿五日	下午二點	遮旦弟利士
坡網葛	三發 坤甸		又	又
蔴坡	豐遠輪船	廿五日	下午二點	豐源號
蔴六甲	又		又	又
呂宋喜	里刎闌輪船	廿五日	下午三點	開行
仲光	班呂亞輪船	廿五日	下午三點	莫實得洋行
加里吉打	又		又	又
檳榔嶼	喜美船輪	廿五日	下午三點	棉示必洋行
日裡	又		又	又
三發	萬和順輪船	廿五日	下午四點	協裕生號
口洋	坤甸		又	又
加勝巴	仲盛輪船	廿五日	下午四點	山仲公司
井里汶	三寶壟 又		又	又
泗水	順安輪船	廿五日	下午四點	豐源號
峇撻陵	安班蘭 望加錫		又	又
網咯	元裕盛輪船	廿五日	下午四點	裕盛棧
英得宜里	汞安輪船	廿六日中	午十二點	安和號
峇株巴轄	蘇丹那輪船	廿六日	下午二點	成豐號
芙蓉	保安輪船	廿六日	下午三點	豐源號
吉壠	又		又	又
嗎辰	新慕娘輪船	廿六日	下午三點	豐吉號
荖聿	巴西高低		又	又
蔴六甲	蔴六甲輪船	廿六日	下午三點	實得力公司
芙蓉	不雖搭熊	大白蠟	又	又
嗎辰	萬隆輪船	廿六日	下午三點	益隆棧
荖聿	高低 又		又	又
坤甸	三發輪船	廿六日	下午四點	開行
網咯	日里輪船	廿七日	下午三點	明嗎也洋行
閩勝	不搭爾輪船	廿八日	下午三點	明嗎也洋行
蘇祿	絲亞絲 仙那爾	呂宋	怡勞怡勞	
納閩	吉勝輪船	廿九日	上午八點	明嗎也洋行
呂宋	龜叻 仙那港		又	又
納閩	吉蘭丹輪船	廿九日	下午四點	明嗎也洋行
呂宋	又		又	又

特盟

廣洲灣上鹽發售 ○啟者本公司在廣洲灣承辦鹽務採取上白鹽斤發售經已馳名遐近茲特分庄來叻此等鹽斤價廉味厚遠勝
諸君有欲購辦者請至豆腐街口大馬路長興號內省辦面商可也特此佈告

大清光緒二十七年九月十三日

廣洲灣時利和鹽務公司謹啟

麥加里士打洋行

告白

啟者茲本行承英國馳名VVO威賓基酒經着在本坡獨行代售此酒凡坡中諸仕商欲購此酒者可向零沽酒店採買否則玉臨本行購取便得此佈

大清光緒廿七年九月初六日

大英一千九百零一年十月十七號

麥加里士打洋行謹啟

香港恒安保險兼貨倉有限公司

分局告白

啟者本公司實備資本銀一百萬元承辦保護來往中外通商各港口岸輪帆船隻船上金銀貨物無意外之虞所有章程均照其例辦理務臻妥善本分局設在叻中街門牌八十五號樓上 諸君光顧請到本分局投保仲祈留意不勝欣望此佈

大清光緒廿七年五月廿三日

大英一千九百零一年七月八號

分局司理人鍾聯龍謹啟

冠新影相樓告白 ○啟者冠新影相樓在星加坡大馬路海山街口門牌第一百七十九號開張陳列雅潔布置裝璜且本樓主人得泰西影相善法經傳三代加以格致研究精益求精日新月盛不惜重貲以購藥料所用上等器具影成之相玲瓏皓潔活潑傳神無論大逾數尺小至分毫以及仙水人物均能娛目騁懷麗色天然歷久不變本樓影法甚多未能枚舉常備中西新鮮時款衣裳袍帽戲服華素俱全以便紳商男女惠然光顧臨時穿戴自新張伊始定必精工加料以期遠近咸知倘蒙 尊光臨該當克己為報并有畫師李淡州先生精繪油畫有欲求畫者請到本樓便得特此佈聞

大清光緒二十七年六月廿九日

大馬路海山街口冠新影相樓謹啟

新到精巧鐵櫥告白 ○啟者茲本公司新由歐洲辦到避火鐵櫥此鐵櫥不特避火且能避盜因其工作甚精分為正副兩鑰奇巧異常 諸君有欲購買者祈即 玉臨本行採買可也此佈

大英一千九百零一年五月十八號

孖憐智實得力第四號門牌惠林明基公司告白

正金記茶庄 ○啟者本號不惜工本親到武彝巖峰揀選各色名種運抵南洋等埠發售於今已數十年各埠馳名所裝包玉蘭小種正武彝小種均有每包四兩庄有一連八斗又裝白毛猴鐵觀音以及水仙雪梨白牡丹諸奇種色澤純厚氣味清香加以精工配製裝束運到實叻比因託人代裝遂有良莠不齊之弊本號爰再親往武彝採辦在廈裝束經已運配到叻開張在新嘉坡吉寧街頭門牌九十三號發售此乃金記原人開設故今改作正金記字號但茶係新到貨望暢銷所以兌價則格外從廉交易則公平無詐倘蒙 諸商僉惠顧祈請玉臨本號茶庄內採擇并祈細認貨色鮮美氣味清香以及招牌為記庶不致悞此佈

大清光緒二十七年四月初七日

大英一千九百零一年五月廿四號

新嘉坡吉寧街角頭正金記茶庄謹啟

革員起解 ○金陵友人來函云前任浙江藩司榮銓因牽涉教案奉　旨褫職發往軍臺當將藩司篆務交卸由浙赴白下假某大員私第小駐行旌山水流連倏逾數月迨上月下旬某日兩江總督兼南洋通商大臣劉峴莊制軍委員押解起程遂於二十九日詣轅稟辭即日過赴戍所

公文照錄 ○總理外務部事務和碩慶親王咨　光緒二十七年六月念五日准德國穆使照稱向來本國國家在中國設立總領事領事副領事等署數所定明界境該境內所有德國人詞訟案件並一切交涉事宜均歸該署辦理茲將德國在中國所設各項領事署並管轄界境暨該領事官銜姓名繕達並請轉咨各該省地方官查照等因相應抄錄原單咨行貴大臣查照轉行各該處可也　計開德國在中國設立領事各署　一天津德國領事署暫係本任廣州德國領事官實辦所管此領事署管轄界境屬直隸省山東省之正定濟南東昌兗州沂州曹州六府並濟甯臨清兩直隸州山西省河南省內外蒙古地滿洲東三省奉天南北兩路各地　烟臺德國總領事署係實任總領事官連梓所管其管轄界境以東省之登州萊州青州泰安四府　一上海德國總領事署係實任總領事官克納貝所管其管轄界境屬江蘇浙江安徽江西四省　一廈門德國領事署係本任領事官梅澤所管因現告假回國係繙譯官古朋阿暫時署理其管轄界境屬福建省　一福州府領事署係謝彌沈所管此領事署無辦理詞訟之權汕頭德國副領事署係實任領事官施德拜所管其管轄界境屬廣東省之惠州潮州二府嘉應州　一廣州德國副領事署係副領事耶克署理因尚未到任茲繙譯官榮凱暫署其管轄界境屬廣東省除惠州府潮州府嘉應州歸汕頭副領事署不計外並廣西雲南貴州三省及海南海島　一漢口德國領事署係實任領事官祿理璋所管祿領事已暫任此職歷有年所現於本年四月初四日奉本國諭旨補授漢口領事實缺因現在告假暫係繙譯官延興阿署理其管轄界境係屬湖北湖南四川陝西甘肅五省

稟辦漁團 ○前時法越之役彭剛直公奉　命蒞粵督辦海防擬令沿海地面舉辦漁團以為水師兵勇之輔嗣因海氛已靖故未舉行茲有瓊州屬昌感公局紳士等以瓊州一島四面汪洋盜賊出沒無常難於緝捕具稟地方官擬設漁船團保船艘往來若遇盜劫則協力追捕以除匪賊而安商旅各漁船所須軍械由局發給以為防備之用未悉能否准辦耳

請領炮彈 ○福函云北洋福靖輪船係船政廠製造落成之時經北洋備價購去後因駛在洋面誤觸礁石全船沈沒船上所有安配之四管連珠快炮數尊由北洋撈獲載運至閩寄存船政儲炮廠嗣經長門領去二尊安配炮臺其炮架則由省會機器局代其添造茲奉長門營領函稱該炮配用炮彈向存船政廠內現因不時開演請儲數點交來弁領回備用云云按廠內現存黃銅管鋼頭子三千八九百枚唯此項炮位已撥二尊鑲配吉雲輪船則彈子理宜勻給以一半備吉雲之用一半交長門差弁領去也

採運煤斤 ○福州馬江船政各廠所每月需用煤炭約五六百噸向由煤商承領採辦到閩存廣儲所以供各廠燒用每日某廠領煤若干皆登簿核對分毫不至短少茲聞廣儲所鄭委紳以本年某月間所辦東洋煤若干噸截至端陽止僅餘五百餘噸核計各廠領用祇敷兩月之八若非迅速購辦必至臨期缺乏工程無從接續乃稟由提調沈觀察詳報船政大臣景月帥請先期仍着煤商赴外洋採運以資接濟云

照會免驗 ○福建洋務總局近以福州疫氣已平而閩船到申尚須停泊候驗殊礙商情乃照會駐福英國領事官請轉致滬口領事毋庸查驗亦恤商之政也茲將原稿錄下　照會事為照先因各埠疫氣盛行閩口漸有傳染當經設局防範往來船隻一律延醫驗視互保平安續因節屆秋涼外埠疫氣漸消本口尤臻安謐復經詳明撤局船隻照常往來俾便商旅現上海一埠於閩船入口仍令停泊候驗羈延檢視於商情諸多未便應請轉致滬口各領事官詳加查察認明福州確係無疫之埠遇有閩船到口毋庸再驗以恤商艱合就照會貴領事請煩轉致辦理見復為荷須至照會者

大閱定期 ○日本東北陸軍大操日皇親臨校閱歷志報端茲悉日皇已定於九月廿六日啟蹕廿七廿八廿九三十等日閱操十月初一日還宮

東渡觀兵 ○鎮江訪事人云兩江總督兼南洋通商大臣劉峴莊制軍因日本大操伊邇特派督標護軍營統領楊鏡巖軍門兩江營務處陶榘林觀察江蘇候補道陳復生觀察及駐紮鎮江之江勝全軍統領杜雲秋觀察江勝前營管帶陳楚斌協戎前往閱視以資取法本月初一日軍門及陶陳二觀察隨帶各員由省垣乘某輪船東下道出京江既而杜觀察及協戎相繼登舟偕往申江換船東渡瀕行鎮城文武各官均往江干恭送象山炮臺亦升炮志敬

嘉禾呈瑞 ○南昌訪事人云距江西省垣東門外數里許農人所種晚稻有一莖雙穗者父老謂自　國初康熙朝至今歷二百餘年始得再見此瑞洵為天下昇平之兆云

祇吃虛驚 ○廿二晚八點半鐘小坡正興街救火局後梧槽捕房發來德律風得悉加龍路某屋失慎立派水龍車一輛及水勇一隊馳往施救迨抵彼時火已經人灌滅矣事後查悉係因加龍橋頭新德興火鋸廠之廚房失火只燒去小屋兩椽該屋以亞鉛片為上蓋柱皆磚石只被燒去板壁當起火之際該廠工件甚夥即時撲熄幸不致災及該廠故各水勇及水車即撤陣而回

臬堂案目 ○念五日禮拜二為臬署本年第六次開堂決獄之期由巡理府詳解之案計廿二起之多茲將案目錄登于左　一粵人

華芳影相樓新張告白

敬啟者本主人在星架坡禧木大街第二百二十五號門牌即噶交街口頭一間新設影相館一所佈置精深修飾裝璜且由歐洲購到上等藥料相等器具所影山川人物男女芳容不差分毫大逾數尺形神畢肖光耐留存久不變色并兼中國時款衣裳袍帽戲服華裝俱全以便各界惠顧當此新張伊始[illegible]必[illegible]加料[illegible]從廉[illegible]價[illegible]計當迎將

大清光緒二十七年正月十四日　華芳影相樓謹啟

司各脫滋補鰴魚肝油

此油潤肺除痰補[illegible]血[illegible]之能[illegible]之血消解胃經之積滯舉凡[illegible]房事色傷破念吐血虛損[illegible]能治之不[illegible]論男婦老少無病常服亦能壯[illegible]精神充盈肺部方清補而[illegible]滋潤而不膩之[illegible]藥也每日服三次每次[illegible]錢至四錢小兒減半服合[illegible]司各脫真白鰴魚肝油公司記識此係司各脫馳名[illegible]鰴魚肝油之標[illegible]及[illegible]圖式[illegible]圖乃係一人背負大鰴魚[illegible]此標誌乃為[illegible]明標誌庶不致誤特此佈[illegible]

星嘉坡莫[illegible]公司代理　發售

中[illegible]通商銀行[illegible]

啟者中國通商銀行乃於西一千八百九十六年即大清光緒二十二年十月[illegible]八日設立[illegible]總[illegible]之[illegible]

[illegible]本銀[illegible]五[illegible]兩[illegible]先行[illegible]二百五十萬兩[illegible]

[illegible]上[illegible]本行又分設於廣東　廣州[illegible]　漢口　北京　烟台　天津等處

[illegible]行[illegible]代[illegible]生[illegible]買賣以上各地之[illegible]及代收以上[illegible]之[illegible]項并[illegible]件[illegible]仕商有物作按欲向本行[illegible]貸及[illegible]件皆[illegible]命[illegible]欲將銀項寄存本行者[illegible]本行[illegible]按月息列明如[illegible]

[illegible]門[illegible]息[illegible]仙半

六個月[illegible]息四八仙半

十二個月[illegible]息五八仙半

[illegible]一[illegible]致[illegible]式月給式厘

大清[illegible]式[illegible]一月初[illegible]日

[illegible]行[illegible]

西醫生力打時英古便益時卑刺縂水

本[illegible]有[illegible]生力打時英古便益時卑刺縂水[illegible]足[illegible]

凡一[illegible]身[illegible]骨節[illegible]痛[illegible]出汗[illegible]疾[illegible]痛等[illegible]每日[illegible]三次每次十[illegible]火牙痛[illegible]蛇虫[illegible]傷患者將此藥水[illegible]三[illegible]不立[illegible]

[illegible]一千九百[illegible]年五月[illegible]

[illegible]星架坡[illegible]

沙時巴臘刺縂水

[illegible]生力打時英古所製之[illegible]沙時巴[illegible]刺藥水乃用沙時巴[illegible]汁[illegible]功效最[illegible]者[illegible]清血中[illegible]凡[illegible]血症最[illegible]相宜[illegible]

[illegible]藥[illegible]保[illegible]

[illegible]一千九百[illegible]月三[illegible]

星架坡[illegible]啟

[illegible]辦[illegible]州[illegible]啟

(啟者本局[illegible]善福建[illegible]善名[illegible]局司道憲札委[illegible]福州水火賑捐[illegible]局[illegible]在星架坡南洋各埠士商[illegible]粵閩[illegible]休戚[illegible]關前此之[illegible]直[illegible]山東[illegible]度等處[illegible]告災猶[illegible]以[illegible]其仁心仁[illegible]上達　天聽遍[illegible]地球此次福州水災更為切近計待賑者四萬八千六百餘戶飢口十二萬七千八百丁口嗷嗷待哺平[illegible]兩府之[illegible]災者不在此[illegible]哀鴻遍野[illegible]鳥失巢[illegible]流離之慘令人目不忍睹耳不忍聞[illegible]多[illegible]未所[illegible]仁人君子同[illegible]之[illegible]孫子[illegible]無[illegible]所有[illegible]賑一[illegible]收照章請獎[illegible]對[illegible]照[illegible]銀[illegible]上[illegible]花銀[illegible]品級計[illegible]加一[illegible]銀[illegible]水其[illegible]名目百[illegible]收十四兩[illegible]成每百兩收十六兩足[illegible]百兩收四十四兩[illegible]書[illegible]另印[illegible]分送[illegible]本局[illegible]捐[illegible]報[illegible]照最為快捷伏願樂善好施之君子無論本坡外埠均可[illegible]列[illegible]三代[illegible]嘉坡[illegible]街安和號[illegible]

[illegible]辦[illegible]水災[illegible]分局[illegible]啟

大清光緒廿六年十月十三日

大英一千九百零十二月四號

華芳影相樓新張告白

啓者本主人在星架坡諫木大街第二百二十五號門牌即馬交街口頭一間新設影相樓一所佈置精深修飾美麗且由歐洲辦到上等藥料機器等器具所影山川人物男女芳容小影分毫大逾纖只形神畢肖光耐留存久不變色并備中國時款衣裳袍掛戲服華素俱全以便 貴客隨意擇選富貴新款伊[illegible]必[illegible]加料[illegible]荷 價廉計當遠勝 華芳影相樓謹啟

大清光緒二十七年正月十四日

司各脫滋補鰵魚肝油

此油潤肺除痰補[illegible]氣血又能殺除腸胃之蟲收攝精神之血消解胃經之積滯舉凡身體虛弱胃不消化腦經受損憂鬱勞傷房事色傷破舍吐血[illegible]等症[illegible]長痲骨軟弱等症皆能治之不論男婦老少無病常服亦能壯旺精神充盈膚革此乃清補而不燥滋潤而不膩之聖藥也每日服三次每次服三錢至四錢小兒減半服合 英京司各脫乳白鰵魚肝油公司謹識

此係司各脫馳名乳白鰵魚肝油之標頭及其圖式其圖乃係一人背負大鰵魚一尾有此標誌乃為真貨 諸君購買認明標誌庶不致誤特此佈聞

星嘉坡莫蘇公司代理 發售

中國通商銀行告白

啓者中國通商銀行乃於西一千八百九十六年冬間末月十二號開張今於光緒廿二年十月初八日奉旨准辦總行設在上海 本行又分設於廣東 香港 北京 福州 漢口 天津等處 [illegible]本行[illegible]生[illegible]買賣以上各地之[illegible]及代收以上[illegible]之[illegible]並[illegible]件凡[illegible]仕商有物作按欲向本行[illegible]貨及[illegible]件皆[illegible]命[illegible]欲[illegible]可[illegible]本行者[illegible]月息列[illegible]

[illegible]月[illegible]息二八仙半

六個月[illegible]息四八仙半

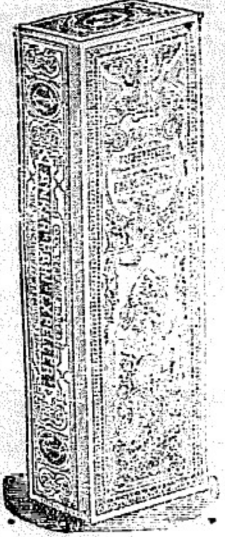
十二個月[illegible]息五八仙半

大英一千九百[illegible]年[illegible]式月[illegible]式號

大清光緒[illegible]一月初[illegible]日

[illegible]行謹[illegible]

西醫生力打時英古便益時卑劑藥水



本局有英國醫生力打時英古便益時卑[illegible]所製[illegible]各[illegible]大[illegible]足[illegible]

凡一切身體骨節疼痛發熱出汗痢疾肚痛等症每服[illegible]每日服三次每次十[illegible]火牙痛或蛇虫咬傷患者將此藥水[illegible]日搽[illegible]三兩次無不立效[illegible]

[illegible] 一千九百[illegible]年五月三號 星架坡德國[illegible]藥房謹[illegible]

沙時巴厘劑藥水

本藥房有醫生力打時英古所製之沙時巴厘劑藥水乃用沙時巴厘劑草[illegible]并[illegible]製煉而成其藥功效最靈能清血中毒[illegible]血[illegible]

一千九百[illegible]年[illegible]月三號 星架坡德國[illegible]藥房謹啟

勸辦福州賑捐啓

（啓者本局[illegible]福建省會[illegible]居司道憲札委勸辦福州水火賑捐作急[illegible]收[illegible]防前來當[illegible]延[illegible]在[illegible]南洋各埠士商非粵閩[illegible]前此之[illegible]山東及印度等處[illegible]告災猶[illegible]諸善士踴躍輸[illegible]以[illegible]其仁心仁[illegible]上達 天聽遍及地球此次福州水災更為切近計待賑者四萬八千六百餘戶飢民十二萬七千八百丁口[illegible]而延平建寧兩府之被災者不在此數哀鴻遍野嗷嗷待哺之[illegible]令人目不忍睹耳不忍聞[illegible]仁人君子[illegible]之[illegible]閩[illegible]上為[illegible]子[illegible]所有[illegible]一律[illegible]收照章[illegible]獎[illegible]對[illegible]照[illegible]銀[illegible]百兩折收十四兩 貢監減成每百兩收十六兩足或每百兩收四十四兩 花翎[illegible]翎[illegible]品級計[illegible]加一[illegible]銀補水 其[illegible]名目[illegible]另印[illegible]分送[illegible] 本局[illegible]捐[illegible]報 部照最為快[illegible]伏願樂善好施之君子無論本坡外埠均可[illegible]列[illegible]名籍貫三代[illegible]嘉坡[illegible]街安和號[illegible]捐[illegible]勸辦[illegible]水災賑捐分局[illegible]啓

大清光緒廿六年十二月十三日

大英一千九百零一年二月四號